CAYEUX-SUR-MER – LE CROTOY

This trip takes you through the heart of the Somme Bay. You will explore the Bay up to Hourdel. Take your time to make a stopover at Saint-Valery-sur-Somme before cycling around the Bay to arrive at Crotoy via the seawall.

Entdecken Sie die Einzigartigkeit der Somme-Bucht. Die Bucht erstreckt sich bis Le Hourdel. Besuchen Sie auch Saint-Valery-sur-Somme, bevor Sie die Bucht umfahren, um über den Deich Le Crotoy zu erreichen.

SIGHTS ALONG THE WAY

SEHENSWÜRDIGKEITEN UNTERWEGS

Saint-Valery-sur-Somme / *Saint-Valery-sur-Somme*


© Max Coquard

Go off the Vélomaritime® cycle route at Cap Hornu to explore the city of Saint-Valery-sur-Somme and its rich heritage. Visit the Mariners' Chapel (chapelle des marins) perched on the headland, as well as the towers of William the Conqueror and the Mariners' Calvary. From these vantage points, you'll have a wonderful view of Le Crotoy across the Bay. Stroll along the quays and discover the marina and the colourful houses of the fishermen's quarter: Le Courtgain. Saint-Valery-sur-Somme is also the starting point for guided nature walks and boat excursions into the Bay, for instance on board a Polynesian double canoe, a stable vessel ideally suited for spotting seals and birds from the water.

Verlassen Sie La Vélomaritime®, um Saint-Valery-sur-Somme zu besuchen und über Le Cap Hornu die Stadt und ihr reiches kulturelles Erbe zu entdecken. Besuchen Sie auf dem Hügel die Kapelle der Seefahrer (chapelle des marins) und bewundern Sie die Türme von Wilhelm dem Eroberer (Tours Guillaume) und das Kreuz der Seefahrer (Calvaire des Marins). Hier haben Sie eine wunderschöne Aussicht auf Le Crotoy auf der anderen Seite der Bucht. Spazieren Sie in der Unterstadt entlang den Kais, entdecken Sie den Yachthafen und die bunten Wohnungen des Fischerviertels:Le Courtgain. Saint-Valery-sur-Somme ist auch der Ausgangspunkt für geführte Naturwanderungen und Bootsausflüge in der Bucht, zum Beispiel mit polynesischen Auslegerkanus, mit denen man in der Bucht Seehunde und Vögel beobachtet kann.

Le Crotoy / *Le Crotoy*


© Nicolas Bryant

After a tour of the Bay, Le Crotoy appears at the end of the seawall. This south-facing seaside resort became very fashionable in the early 20th century thanks to perfumer Jacques Guerlain, who brought the Parisian beau monde to the Somme Bay. Enjoy the local delicacies in the high street and go to Les Tourelles for a view of Saint-Valery-sur-Somme.

Nachdem Sie um die Bucht gefahren sind, erreichen Sie am Ende des großen Deichs Le Crotoy. Diesermediteran anmutende Badeort erlebte dank Guerlain, der das mondäne Paris zu den Ufern der Bucht lockte, eine Glanzzeit. Lassen Sie sich von den vielen herrlichen lokalen Produkten in der Einkaufsstraße verführen und genießen Sie im Hotel Les Tourelles die Aussicht auf Saint-Valery-sur-Somme.

The Somme Bay by rail / *Die Somme-Bucht-Eisenbahn*


© Somme Tourisme

You can do part of the trip through the Somme Bay by rail. Bicycles are allowed on the train free of charge. This enables you to change your mode of transport and admire the scenery, avoiding cycling a few kilometres behind the seawall. Restored steam locomotives and authentic carriages from the turn of the 20th century will take you from Le Crotoy to Cayeux-sur-Mer, passing by Noyelles-sur-Mer and Saint-Valery-sur-Somme on the "seaside resort railway line". And if you're planning to make a stopover along the way, why not dine on board?

Fahren Sie mit der nostalgischen Somme-Bucht-Eisenbahn! Fahrräder werden kostenlos transportiert. Die Bahn ist eine ideale Gelegenheit, auf ein anderes Fahrzeug umzusteigen, einige Kilometer Fahrt hinter dem Deich zu vermeiden und die Landschaften der Bucht zu genießen. Die Dampflokomotiven mit den restaurierten Belle Époque-Wagen transportieren Sie über das „Badeortnetz" (réseau des bains de mer) zwischen Cayeux-sur-Mer, Saint-Valery-sur-Somme, Noyelles-sur-Mer und Le Crotoy. Genießen Sie ein Diner an Bord, wenn Sie einen Zwischenstopp in der Bucht geplant haben.

© Éditerra - 2022

CAYEUX-SUR-MER – LE CROTOY 2

29 km · 1h30 à 2h30 · 36m · 28m


© Emmanuel Berthier

Eurocyclo · KUSTROUTE 4 · La Vélo Maritime

THE ROUTE | DIE STRECKE

Difficulty / *Schwierigkeitsgrad*

This route has little or no elevation gain, but the wind is sometimes strong. It's best to get off your bike and walk on sections of the white trail that are covered in sand. It's also advisable to cross the railway tracks on foot, as bicycle wheels can get stuck.

Eine Strecke ohne große Höhenunterschiede, aber der Wind kann hier kräftig wehen. Vorsicht ist geboten bei den Sandstrecken auf der Route Blanche (Absteigen ist empfohlen). Vorsicht ist auch geboten beim Überqueren der Eisenbahnkreuzungen der Somme-Bucht-Eisenbahn. Steigen Sie bitte vom Fahrrad ab, um Stürze zu vermeiden.

Route description / *Erreichbarkeit*

Train / *Bahn* : Gare de Noyelles sur Mer • Gare de Rue
https://m.ter.sncf.com/hauts-de-France - Appli SNCF Connect

Bus / *Bus* : Le Crotoy • Noyelles sur Mer • Saint Valery sur Somme • Cayeux sur Mer - https://trans80.hautsdefrance.fr

Tourist train / *Touristenzug* : Le Chemin de fer de la Baie de Somme, Gare de Cayeux-sur-Mer • Gare de Saint-Valery-sur-Somme • Gare de Noyelles-sur-Mer • Gare du Crotoy
www.chemindefer-baiedesomme.fr

Tourist information centres / *Touristinformationsbüro*

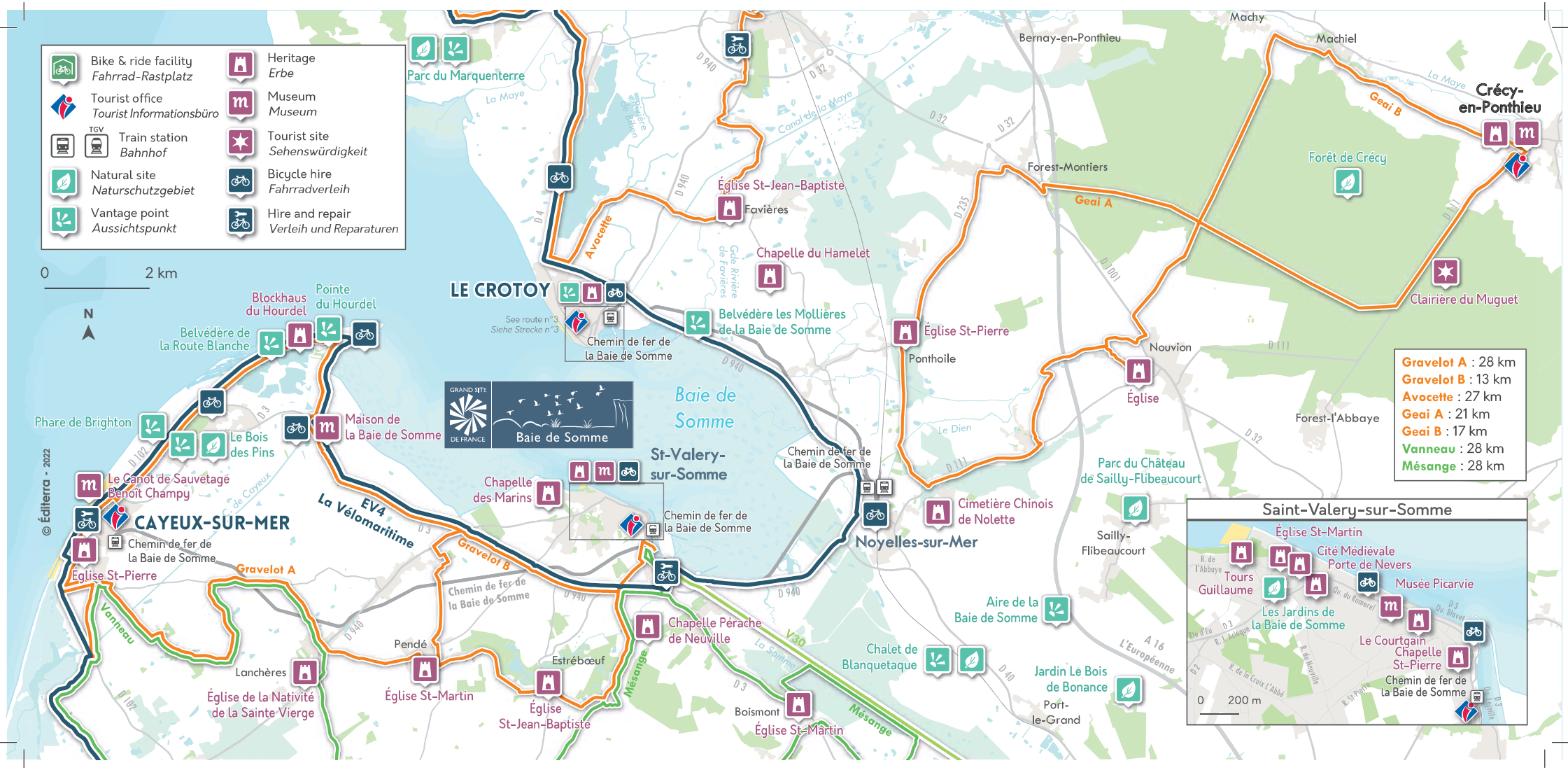
Baie de Somme
www.tourisme-baiedesomme.fr

Terres et Merveilles Baie de Somme
www.terresetmerveilles-baiedesomme.com

Cayeux-sur-Mer
2, pl. Aristide Briand
+33 (0)3 22 26 61 15
+33 (0)3 22 24 27 92

St-Valery-sur-Somme
57/59 Quai Lejolille
+33 (0)3 22 24 27 92
+33 (0)3 22 60 93 50

Le Crotoy
1 rue de Camot
+33 (0)3 22 23 62 65


Bike & ride facility
Fahrrad-Rastplatz
Tourist office
Tourist Informationsbüro
Train station
Bahnhof
Natural site
Naturschutzgebiet
Vantage point
Aussichtspunkt
Heritage
Erbe
Museum
Museum
Tourist site
Sehenswürdigkeit
Bicycle hire
Fahrradverleih
Hire and repair
Verleih und Reparaturen
0
2 km
N
© Éditerra - 2022
Parc du Marquenterre
La Maye
Rivière de Rue
D 940
D 32
Canal de la Maye
Machy
Machiel
Bernay-en-Ponthieu
Crécy-en-Ponthieu
Geai B
Forêt de Crécy
Église St-Jean-Baptiste
Favières
Avocette
Gde Rivière de Favières
Chapelle du Hamelet
Forest-Montiers
Geai A
D 235
D 1001
Clairière du Muguet
LE CROTOY
See route n°3
Siehe Strecke n°3
Chemin de fer de la Baie de Somme
Belvédère les Mollières de la Baie de Somme
Église St-Pierre
Ponthoile
Nouvion
D 111
Église
Forest-l'Abbaye
Blockhaus du Hourdel
Pointe du Hourdel
Belvédère de la Route Blanche
Phare de Brighton
Le Bois des Pins
Maison de la Baie de Somme
GRAND SITE DE FRANCE
Baie de Somme
Baie de Somme
St-Valery-sur-Somme
Chemin de fer de la Baie de Somme
Le Canot de Sauvetage Benoît Champy
CAYEUX-SUR-MER
Chemin de fer de la Baie de Somme
Église St-Pierre
Chapelle des Marins
Chemin de fer de la Baie de Somme
Noyelles-sur-Mer
Cimetière Chinois de Nolette
Parc du Château de Sailly-Flibeaucourt
Sailly-Flibeaucourt
EV4
La Vélomaritime
Gravelot A
Gravelot B
Vanneau
Mésange
V30
Chemin de fer de la Baie de Somme
Pendé
Lanchères
Église de la Nativité de la Sainte Vierge
Église St-Martin
Estrébœuf
Église St-Jean-Baptiste
Chapelle Pérache de Neuville
Boismont
Église St-Martin
Aire de la Baie de Somme
Chalet de Blanquetaque
Jardin Le Bois de Bonance
Port-le-Grand
A 16 L'Européenne
Gravelot A : 28 km
Gravelot B : 13 km
Avocette : 27 km
Geai A : 21 km
Geai B : 17 km
Vanneau : 28 km
Mésange : 28 km
Saint-Valery-sur-Somme
Église St-Martin
Cité Médiévale
Porte de Nevers
Tours Guillaume
Musée Picarvie
Les Jardins de la Baie de Somme
Le Courtgain
Chapelle St-Pierre
Chemin de fer de la Baie de Somme
0
200 m